## Bericht

des

Bundesrates an die Bundesversammlung zum Begnadigungsgesuch der wegen Übertretung viehpolizeilicher Vorschriften bestraften Viehinspektoren: Theodor Berberat in Montignez, Théophile Chapuis in Bonfol, Xavier Pape in Asuel, Céléstin Pétignat in Alle, Alphonse Henry in Damphreux, Joseph Choulat in Ocourt, Joseph Laville in Chevenez, Jules Kübler in Seleute und Jean-Pierre Daucourt in Bressaucourt, Bezirks Pruntrut.

(Vom 11. Dezember 1903.)

Tit.

Die oben genannten bernischen Viehinspektoren haben für die auf 11. März und 8. Mai 1903 im Hauptorte ihres Bezirkes angeordneten Viehschauen zur Prämiierung von Pferden entgegen den Vorschriften der kantonalen Landwirtschaftsdirektion den beteiligten Viehbesitzern Gesundheitsscheine nach Formular A/I statt solche nach Formular C/I ausgestellt. Hierfür wurden ihnen vom Polizeirichter von Pruntrut infolge Anzeige der bernischen Regierungsbehörde Bußen auferlegt, und zwar im Verhältnis von je Fr. 5 auf ein unrichtig ausgestelltes Zeugnis, nämlich:

Berberat	Fr.	15	für	3	Scheine
Chapuis	22	15	ກ	3	20
Pape	ກ	<b>45</b>	27	9	מי
Pétignat	ກ	15	ກ	3	))
Henry	ກ	35	22	7	77
Choulat	ກ	10	20	<b>2</b>	20
Laville	ກ	<b>7</b> 5	ກ	15	າກ
Kübler	)) ))	10	))	<b>2</b>	 מ
Daucourt	"	15	 :0	3	" 11

jeweilen unter Beifügung von Kosten nach Maßgabe der kantonalen Taxen. Die Gebüßten ersuchen um gnadenweisen Erlaß der ihnen auferlegten Strafen. Einzelne von ihnen bringen vor, sie hätten keine Kenntnis gehabt von den Anweisungen der Landwirtschaftsdirektion betreffend Verwendung der Formulare C/I. Alle aber wollen nicht daran gedacht haben, daß sie sich einer Gesetzesübertretung schuldig machen.

Von der Staatskanzlei des Kantons Bern ist durch Einsendung der Nummern des Amtsblattes vom 7. Februar und 28. April 1903 und Abzügen von Spezialpublikationen der Nachweis geleistet worden, daß sowohl durch Einsendung im Amtsblatt als durch öffentliche Anschläge im Bezirke Pruntrut rechtzeitig allgemein bekannt gegeben wurde, daß für die Prämienschauen nur Gesundheitsscheine nach Formular C/I verwendet werden dürfen. Die Landwirtschaftsdirektion berichtet ferner: die Ausstellung besonderer Atteste für Prämiierungen werde im Kanton Bern bereits seit 1888 ausgeübt und sei den Viehinspektoren schon damals durch die Regierungsstatthalter zur Kenntnis gebracht worden; nachdem aber für die besondern Schautage vom März und Mai 1903 Publikationen im Amtsblatt und durch öffentlichen Anschlag erfolgt seien, können die fehlbaren Inspektoren sich jedenfalls nicht auf Unkenntnis der Vorschriften berufen.

Durch Spezialgesetz vom 25. Oktober 1896 sind im Kanton Bern Bestimmungen betreffend Förderung und Veredlung der Pferde-, Rindvieh- und Kleinviehzucht aufgestellt worden unter Aussetzung eines jährlichen Kredites von mindestens Fr. 25,000:

- a. zur Prämiierung von Zuchthengsten, Hengstfohlen und Zuchtstuten;
- b. . . . . .
- c. zur Deckung der Schau-, Druck- und Sekretariatskosten.

In diesem Gesetze ist vorgeschrieben, daß zum Zwecke der Zuerkennung und Ausrichtung der Prämien alljährlich im Monat März öffentliche Pferdeschauen abgehalten werden, und es ist den Eigentümern prämiierter Tiere verboten, dieselben durch Veräußerung der Verwendung zur inländischen Zucht innerhalb einer bestimmten Frist zu entziehen (§§ 1, 2, 3, 4 und 8 des zitierten Gesetzes).

Die von der bernischen Landwirtschaftsdirektion für die Pferdeschauen in Pruntrut vom März und Mai 1903 durch öffentliche Publikationen getroffenen Anordnungen betreffend die Verwendung von Gesundheitsscheinen nach Formular C/I waren nicht eine Ausführung des eidgenössischen Gesetzes über polizeiliche

Maßregeln gegen Viehseuchen, denn nach diesem hat jeder Viehbesitzer das Recht, für Vieh, dessen sanitarischer Zustand die Veräußerung an Dritte erlaubt, die Ausstellung von Gesundheitsscheinen nach Formular A und B zu verlangen. — Ob ihnen verboten werden kann, mit solchen Scheinen versehenes Vieh auf Prämiierungsschauen aufzuführen, wenn die kantonale Behörde anordnet, daß hierfür nur Formular C/I verwendet werden dürfe, ist keine Angelegenheit eidgenössischen Rechtes; die Viehbesitzer sowohl als die Viehinspektoren, welche einem solchen Verbote zuwider handeln, könnten nur dann, und zwar nach kantonalem Rechte bestraft werden, wenn dieses bezügliche Strafandrohungen enthielte.

Die auf Grund des Art. 36 des eidgenössischen Viehseuchenpolizeigesetzes, resp. Art. 10 und 11 der Vollziehungsverordnung
zu demselben, vom bernischen Richter über die Petenten ausgesprochenen Bußen entbehren daher einer rechtlichen Grundlage.
Die Bundesbehörden haben die Verpflichtung, dies von sich aus
zu prüfen, auf welchem Wege immer derartige, aus Bundesrecht
hergeleitete Strafentscheide vor sie gebracht werden; die richtige
Folge aber der Konstatierung solcher Verhältnisse ist die Aufhebung der rechtlich nicht haltbaren Entscheidungen.

Wir stellen daher bei Ihrer hohen Versammlung den

## Antrag:

Es seien den Petenten die ihnen vom Polizeirichter von Pruntrut auferlegten Bußen in Gnaden zu erlassen.

Bern, den 11. Dezember 1903.

Im Namen des schweiz. Bundesrates, Der Bundespräsident:

Deucher.

Der Kanzler der Eidgenossenschaft: Ringier.

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdruckschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali

Bericht des Bundesrates an die Bundesversammlung zum Begnadigungsgesuch der wegen Übertretung viehpolizeilicher Vorschriften bestraften Viehinspektoren: Theodor Berberat in Montignez, Théophile Chapuis in Bonfol, Xavier Pape in Asuel, Céléstin Pétig...

In Bundesblatt
Dans Feuille fédéra

Dans Feuille fédérale
In Foglio federale

Jahr 1903

Année

Anno

Band 5

Volume Volume

Heft 50

Cahier Numero

Geschäftsnummer

Numéro d'affaire Numero dell'oggetto

Datum 16.12.1903

Date

Data

Seite 266-268

Page Pagina

Ref. No 10 020 786

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert. Le document a été digitalisé par les. Archives Fédérales Suisses. Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.